Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

►**B**

KOMISSION PÄÄTÖS,

tehty 14 päivänä tammikuuta 2005,

koulutukseen, audiovisuaalialaan ja kulttuuriin liittyvää yhteisön toimintaa hallinnoivan ”koulutuksen, audiovisuaalialan ja kulttuurin toimeenpanoviraston” perustamisesta neuvoston asetuksen (EY) N:o 58/2003 mukaisesti

(Ainoastaan englannin-, ranskan- ja saksankieliset tekstit ovat todistusvoimaiset)

(2005/56/EY)

(EUVL L 24, 27.1.2005, s. 35)

Muutettu:

		virallinen lehti		
		N:o	sivu	päivämäärä
►**M1**	Komission päätös 2007/114/EY, tehty 8 päivänä helmikuuta 2007	L 49	21	17.2.2007
►**M2**	Komission päätös 2008/629/EY, tehty 12 päivänä kesäkuuta 2008	L 205	47	1.8.2008
►**M3**	Komission päätös 2008/785/EY, tehty 9 päivänä lokakuuta 2008	L 269	11	10.10.2008

▼B

KOMISSION PÄÄTÖS,

tehty 14 päivänä tammikuuta 2005,

koulutukseen, audiovisuaalialaan ja kulttuuriin liittyvää yhteisön toimintaa hallinnoivan ”koulutuksen, audiovisuaalialan ja kulttuurin toimeenpanoviraston” perustamisesta neuvoston asetuksen (EY) N:o 58/2003 mukaisesti

(Ainoastaan englannin-, ranskan- ja saksankieliset tekstit ovat todistusvoimaiset)

(2005/56/EY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon tiettyjä yhteisön ohjelmien hallinnointitehtäviä hoitavien toimeenpanovirastojen asemasta 19 päivänä joulukuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 58/2003 ([1]) ja erityisesti sen 3 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Asetuksella (EY) N:o 58/2003 valtuutetaan komissio päättämään kyseisessä asetuksessa vahvistetun yleisen perussäännön mukaisten toimeenpanovirastojen perustamisesta ja antamaan niille tiettyjä, yhden tai useamman yhteisön ohjelman hallinnointitehtäviä. Tämä päätös ei vaikuta kyseisen asetuksen soveltamisalaan.

(2) Toimeenpanoviraston perustamisen ansiosta komissio voi keskittyä niihin ensisijaisiin toimintoihinsa ja tehtäviinsä, joita ei voida ulkoistaa, ja pitää samalla toimeenpanovirastojen hoitamat tehtävät hallinnassaan ja valvonnassaan ja säilyttää itsellään lopullisen vastuun niistä.

(3) Tiettyjen koulutusta, audiovisuaalialaa ja kulttuuria koskevien ohjelmien eräiden keskitettyjen ohjelmalohkojen hallinnointiin kuuluu sellaisten teknisluonteisten hankkeiden toteuttaminen, joihin ei liity poliittista päätöksentekoa mutta jotka edellyttävät korkeatasoista teknistä ja taloudellista osaamista hankkeen kaikkien vaiheiden ajan.

(4) Ohjelmien täytäntöönpanoon liittyviä tehtäviä voidaan siirtää toimeenpanovirastolle, kun erotetaan selkeästi toisistaan toisaalta ohjelmasuunnittelu ja rahoituspäätösten tekeminen, joiden olisi oltava komission tehtäviä, ja toisaalta hankkeiden toteuttaminen, joka olisi annettava toimeenpanoviraston tehtäväksi.

(5) Toimeenpanoviraston perustaminen ei aiheuta muutoksia eri ohjelmien toimien tiettyjen vaiheiden hallinnoinnin siirtämiseen neuvostolta komissiolle eikä hallinnointitehtävien siirtoon kansallisille virastoille tiettyjen ohjelmien osalta.

(6) Suoritettu kustannusvaikuttavuustutkimus osoittaa, että koulutukseen, audiovisuaalialaan ja kulttuuriin liittyvien ohjelmien tiettyjen keskitettyjen ohjelmalohkojen hallinnoinnin antaminen toimeenpanoviraston tehtäväksi on sekä rahoituksen että muiden näkökohtien kannalta edullisin muihin käytettävissä oleviin vaihtoehtoihin verrattuna.

(7) Tässä päätöksessä säädetyt toimenpiteet ovat toimeenpanovirastojen komitean lausunnon mukaiset.

(8) Komission asetuksessa (EY) N:o 1653/2004 ([2]), annettu 21 päivänä syyskuuta 2004, säädetään tiettyjä yhteisön ohjelmien hallinnointitehtäviä hoitavien toimeenpanovirastojen asemasta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 58/2003 mukaisesti perustet-

([1]) EYVL L 11, 16.1.2003, s. 1.
([2]) EUVL L 297, 22.9.2004, s. 6.

▼B

tujen toimeenpanovirastojen varainhoitoa koskevasta malliasetuksesta,

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

1 artikla

Viraston perustaminen

1. Perustetaan koulutukseen, audiovisuaalialaan ja kulttuuriin liittyviä yhteisön toimia hallinnoiva toimeenpanovirasto (jäljempänä ”virasto”), jonka perussääntöön sovelletaan asetusta (EY) N:o 58/2003.

2. Viraston nimi on ”Koulutuksen, audiovisuaalialan ja kulttuurin toimeenpanovirasto”.

2 artikla

Sijoittaminen

Virasto sijoitetaan Brysseliin.

3 artikla

Toimikausi

▼M1

1. Virasto perustetaan ajanjaksoksi, joka alkaa 1. päivänä tammikuuta 2005 ja päättyy 31. päivänä joulukuuta 2015.

▼B

2. Komissio laatii vuonna 2006 viraston toimintaa koskevan arvioinnin, johon sisältyy asetuksen (EY) N:o 58/2003 3 artiklan 1 kohdassa tarkoitettu kustannusvaikuttavuustutkimus. Arvioinnissa otetaan huomioon viraston tehtävien mahdollinen tarkistaminen tai laajentaminen koulutukseen, audiovisuaalialaan ja kulttuuriin liittyvien uusien ohjelmien mukaisesti.

4 artikla

Tarkoitus ja tehtävät

▼M3

1. Viraston tehtävänä on seuraavien yhteisön ohjelmien tiettyjen ohjelmalohkojen hallinnointi:

1) korkea-asteen koulutuksen alan hankkeet, joita voidaan rahoittaa tietyille Keski- ja Itä-Euroopan maille annettavasta taloudellisesta tuesta (Phare) annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3906/89 ([1]) säännösten nojalla;

2) Euroopan audiovisuaalisten teosten kehittämisen ja levityksen edistämistä koskeva ohjelma (Media II – Kehittäminen ja levitys) (1996–2000), hyväksytty neuvoston päätöksellä 95/563/EY ([2]);

3) Euroopan audiovisuaalisen ohjelmateollisuuden ammattilaisten koulutusohjelma (Media II – Koulutus) (1996–2000), hyväksytty neuvoston päätöksellä 95/564/EY ([3]);

4) yhteisön koulutusalan Sokrates-toimintaohjelman toinen vaihe (2000–2006), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 253/2000/EY ([4]);

([1]) EYVL L 375, 23.12.1989, s. 11.
([2]) EYVL L 321, 30.12.1995, s. 25.
([3]) EYVL L 321, 30.12.1995, s. 33.
([4]) EYVL L 28, 3.2.2000, s. 1.

▼M3

5) yhteisön ammatillista koulutusta koskevan Leonardo da Vinci -toimintaohjelman toinen vaihe (2000–2006), hyväksytty neuvoston päätöksellä 1999/382/EY ([1]);

6) yhteisön Nuoriso-toimintaohjelma (2000–2006), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 1031/2000/EY ([2]);

7) Kulttuuri 2000 -ohjelma (2000–2006), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 508/2000/EY ([3]);

8) korkea-asteen koulutuksen alan hankkeet, joita voidaan rahoittaa avun toimittamisesta Itä-Euroopan ja Keski-Aasian kumppanivaltioille (2000–2006) annetun neuvoston asetuksen (EY, Euratom) N:o 99/2000 ([4]) säännösten nojalla;

9) korkea-asteen koulutuksen alan hankkeet, joita voidaan rahoittaa Albanialle, Bosnia ja Hertsegovinalle, Kroatialle, Jugoslavian liittotasavallalle, entiselle Jugoslavian tasavallalle Makedonialle, Montenegrolle, Serbialle ja Kosovolle (YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselma 1244) annettavasta avusta (2000–2006) annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2666/2000 ([5]) säännösten nojalla;

10) korkea-asteen koulutuksen alan hankkeet, joita voidaan rahoittaa rahoituksellisista ja teknisistä toimenpiteistä (MEDA) taloudellisen ja yhteiskunnallisen rakenneuudistuksen tukemiseksi Euro–Välimeri-yhteistyökumppanuuden puitteissa annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2698/2000 ([6]) säännösten nojalla;

11) Euroopan laajuisen korkeakouluopetusta koskevan yhteistyöohjelman kolmas vaihe (Tempus III) (2000–2006), hyväksytty neuvoston päätöksellä 1999/311/EY ([7]);

12) hankkeet, joita voidaan rahoittaa neuvoston päätöksellä 2001/196/EY ([8]) hyväksytyn Euroopan yhteisön ja Amerikan yhdysvaltojen välisen korkea-asteen koulutuksen ja ammatillisen koulutuksen yhteistyöohjelman uusimista koskevan sopimuksen (2001–2005) määräysten nojalla;

13) hankkeet, joita voidaan rahoittaa neuvoston päätöksellä 2001/197/EY ([9]) hyväksytyn Euroopan yhteisön ja Kanadan hallituksen välisen korkea-asteen koulutuksen ja ammatillisen koulutuksen yhteistyöohjelman uusimista koskevan sopimuksen (2001–2005) määräysten nojalla;

14) eurooppalaisten audiovisuaalisten teosten kehittämisen, levityksen ja myynninedistämisen tukemista koskeva ohjelma (Media Plus – Kehittäminen, levitys ja myynninedistäminen) (2001–2006), hyväksytty neuvoston päätöksellä 2000/821/EY ([10]);

15) Euroopan audiovisuaalisessa ohjelmatuotannossa toimivien ammattilaisten koulutusohjelma (Media-koulutus, 2001–2006), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 163/2001/EY ([11]);

16) monivuotinen ohjelma tieto- ja viestintätekniikan tehokkaaksi integroimiseksi yleissivistävän ja ammatillisen koulutuksen järjestelmiin Euroopassa (eLearning-ohjelma) (2004–2006), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 2318/2003/EY ([12]);

([1]) EYVL L 146, 11.6.1999, s. 33.
([2]) EYVL L 117, 18.5.2000, s. 1.
([3]) EYVL L 63, 10.3.2000, s. 1.
([4]) EYVL L 12, 18.1.2000, s. 1.
([5]) EYVL L 306, 7.12.2000, s. 1.
([6]) EYVL L 311, 12.12.2000, s. 1.
([7]) EYVL L 120, 8.5.1999, s. 30.
([8]) EYVL L 71, 13.3.2001, s. 7.
([9]) EYVL L 71, 13.3.2001, s. 15.
([10]) EYVL L 336, 30.12.2000, s. 82.
([11]) EYVL L 26, 27.1.2001, s. 1.
([12]) EUVL L 345, 31.12.2003, s. 9.

▼M3

17) yhteisön toimintaohjelma unionin aktiivisen kansalaisuuden edistämiseksi (kansalaisosallistuminen) (2004–2006), hyväksytty neuvoston päätöksellä 2004/100/EY ([1]);

18) yhteisön toimintaohjelma nuorisoalalla Euroopan laajuisesti toimivien organisaatioiden tukemiseksi (2004–2006), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 790/2004/EY ([2]);

19) yhteisön toimintaohjelma Euroopan laajuisesti toimivien koulutusalan yksiköiden sekä alan yksittäistoimien tukemiseksi (2004–2006), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 791/2004/EY ([3]);

20) yhteisön toimintaohjelma kulttuurialalla Euroopan laajuisesti toimivien organisaatioiden tukemiseksi (2004–2006), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 792/2004/EY ([4]);

21) ohjelma korkea-asteen koulutuksen laadun parantamiseksi ja kulttuurien välisen ymmärtämyksen edistämiseksi kolmansien maiden kanssa tehtävän yhteistyön avulla (Erasmus Mundus) (2004–2008), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 2317/2003/EY ([5]);

22) hankkeet, joita voidaan rahoittaa neuvoston päätöksellä 2006/910/EY ([6]) hyväksytyn Euroopan yhteisön ja Amerikan yhdysvaltojen välisen korkea-asteen koulutuksen ja ammatillisen koulutuksen yhteistyöohjelman uusimista koskevan sopimuksen (2006–2013) määräysten nojalla;

23) hankkeet, joita voidaan rahoittaa neuvoston päätöksellä 2006/964/EY ([7]) hyväksytyn korkea-asteen koulutuksen ja ammatillisen koulutuksen sekä nuorisoasioiden alan yhteistyöpuitteiden asettamista koskevan Euroopan yhteisön ja Kanadan hallituksen välisen sopimuksen (2006–2013) määräysten nojalla;

24) elinikäisen oppimisen toimintaohjelma (2007–2013), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 1720/2006/EY ([8]);

25) Kulttuuri-ohjelma (2007–2013), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 1855/2006/EY ([9]);

26) unionin aktiivista kansalaisuutta edistävä ”Kansalaisten Eurooppa” -ohjelma (2007–2013), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 1904/2006/EY ([10]);

27) nuorisotoimintaohjelma (2007–2013), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 1719/2006/EY ([11]);

28) Euroopan audiovisuaalialan tukiohjelma (Media 2007) (2007–2013), hyväksytty Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä N:o 1718/2006/EY ([12]);

29) korkea-asteen koulutukseen liittyvät hankkeet, joita voidaan rahoittaa avusta Aasian kehitysmaille sekä taloudellisesta yhteistyöstä näiden maiden kanssa annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 443/92 ([13]) säännösten nojalla;

([1]) EUVL L 30, 4.2.2004, s. 6.
([2]) EUVL L 138, 30.4.2004, s. 24.
([3]) EUVL L 138, 30.4.2004, s. 31.
([4]) EUVL L 138, 30.4.2004, s. 40.
([5]) EUVL L 345, 31.12.2003, s. 1.
([6]) EUVL L 346, 9.12.2006, s. 33.
([7]) EUVL L 397, 30.12.2006, s. 14.
([8]) EUVL L 327, 24.11.2006, s. 45.
([9]) EUVL L 372, 27.12.2006, s. 1.
([10]) EUVL L 378, 27.12.2006, s. 32.
([11]) EUVL L 327, 24.11.2006, s. 30.
([12]) EUVL L 327, 24.11.2006, s. 12.
([13]) EYVL L 52, 27.2.1992, s. 1.

▼M3

30) korkea-asteen koulutuksen ja nuorisoalan hankkeet, joita voidaan rahoittaa liittymistä valmistelevasta tukivälineestä (2007–2013) annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1085/2006 ([1]) säännösten nojalla;

31) korkea-asteen koulutuksen alan hankkeet, joita voidaan rahoittaa naapuruuspoliittisesta kumppanuusvälineestä, perustettu Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EY) N:o 1638/2006 ([2]);

32) korkea-asteen koulutuksen alan hankkeet, joita voidaan rahoittaa kehitysyhteistyön rahoitusvälineestä, perustettu Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksella (EY) N:o 1905/2006 ([3]);

33) korkea-asteen koulutuksen ja nuorisoalan hankkeet, joita voidaan rahoittaa teollistuneiden ja muiden korkean tulotason maiden ja alueiden kanssa tehtävän yhteistyön rahoitusvälineestä, perustettu neuvoston asetuksella (EY) N:o 1934/2006 ([4]);

34) korkea-asteen koulutuksen alan hankkeet, joita voidaan rahoittaa yhdeksännen Euroopan kehitysrahaston varoin (2000–2007) ([5]).

▼B

2. Viraston tehtävät 1 kohdassa mainittujen yhteisön ohjelmien ohjelmalohkojen hallinnoinnissa ovat seuraavat:

a) hankkeiden kaikkien vaiheiden hallinnointi sille uskottujen yhteisön ohjelmien täytäntöönpanon yhteydessä sellaisen komission hyväksymän vuosittaisen työohjelman pohjalta, joka toimii rahoitusta koskevana päätöksenä koulutukseen, audiovisuaalialaan ja kulttuuriin liittyvien avustusten ja sopimusten osalta, tai komission tekemien erillisten rahoituspäätösten pohjalta, ja tältä osin tarvittavan valvonnan toteuttaminen sekä mainittujen tehtävien edellyttämien päätösten tekeminen komission antaman valtuutuksen nojalla;

b) talousarvion tuloja ja menoja koskevien toteuttamistoimien vahvistaminen sekä, komission valtuutuksen perusteella, joidenkin tai kaikkien sellaisten toimien toteuttaminen, joita tarvitaan yhteisön ohjelmien hallinnoimiseksi, etenkin kun toimet liittyvät sopimusten tekemiseen ja avustusten myöntämiseen;

c) yhteisön ohjelmien täytäntöönpanon ohjaamiseksi tarvittavien tietojen keruu, käsittely ja toimittaminen komissiolle;

▼M1

d) Euroopan koulutusalan tietoverkon (Eurydice) yhteisön tason täytäntöönpano tietojen keräämiseksi, analysoimiseksi ja levittämiseksi sekä tutkimusten ja julkaisujen tuottamiseksi.

▼B

3. Saatuaan lausunnon toimeenpanovirastojen komitealta, josta säädetään asetuksen (EY) N:o 58/2003 24 artiklassa, komissio voi antaa viraston tehtäväksi vastaavanlaisten tehtävien hoitamisen myös muiden kuin 1 kohdassa lueteltujen, asetuksen (EY) N:o 58/2003 2 artiklan mukaisten koulutukseen, audiovisuaalialaan ja kulttuuriin liittyvien yhteisön ohjelmien yhteydessä.

4. Valtuutuksen antamista koskevassa komission päätöksessä on määriteltävä tarkkaan kaikki virastolle annettavat tehtävät, ja sitä on mukautettava, jos virastolle annetaan lisätehtäviä. Päätös annetaan tiedoksi toimeenpanovirastojen komitealle.

([1]) EUVL L 210, 31.7.2006, s. 82.
([2]) EUVL L 310, 9.11.2006, s. 1.
([3]) EUVL L 378, 27.12.2006, s. 41.
([4]) EUVL L 405, 3.12.2006, s. 37.
([5]) EYVL L 317, 15.12.2000, s. 355.

▼B

5 artikla

Organisaatiorakenne

1. Virastoa johtaa johtokunta ja johtaja, jotka komissio nimittää.

2. Johtokunnan jäsenet nimitetään kahdeksi vuodeksi.

3. Viraston johtaja nimitetään neljäksi vuodeksi.

▼M1

6 artikla

Avustus

Virasto saa toimintaansa varten Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sisältyvän avustuksen ja Euroopan kehitysrahaston varoja, sanotun kuitenkaan rajoittamatta muita tuloja. Avustus ja varat otetaan 4 artiklan 1 kohdassa mainittujen ohjelmien määrärahoista ja soveltuvin osin muiden sellaisten yhteisön ohjelmien määrärahoista, joiden täytäntöönpano tulee viraston tehtäväksi 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

▼B

7 artikla

Valvonta ja raportointi

Virasto toimii komission valvonnassa, ja sen on raportoitava säännöllisin väliajoin sille uskottujen ohjelmien täytäntöönpanotehtävien toteuttamisesta valtuutusasiakirjassa esitettyjen järjestelyjen ja määräaikojen mukaisesti.

8 artikla

Toimintatalousarvion toteuttaminen

Virasto toteuttaa toimintatalousarvionsa noudattaen asetuksen (EY) N:o 1653/2004 säännöksiä.